

United Nations



Nations Unies

HEADQUARTERS • SIEGE NEW YORK, NY 10017

TEL.: 1 (212) 963.2912 • FAX: 1 (212) 963.4361

REFERENCE:

le 21 novembre 2006

Cher Monsieur,

La Route d'Elissa, course à la voile en mer méditerranée, devient par sa troisième édition un événement international marquant le rôle indéniablement crucial de la femme dans la promotion de la paix et le développement, deux mâts du navire de l'humanité que l'ONU souhaite voir femmes et hommes mener à travers des eaux paisibles vers des rives prospères.

L'ONU renouvelle son appui à La Route d'Elissa et considère que son partenariat officiel marque la continuité d'un effort permanent visant, au-delà de la promotion du sport au service de la paix et du développement, à prouver que les voies maritimes entre Carthage et Rome jadis marquées par des relations hostiles (guerres puniques et courses hégémoniques) peuvent devenir, ce qui est le cas à notre époque, des itinéraires de coopération de paix et de solidarité.

La Route d'Elissa réitère la vision de l'ONU, à travers cette rencontre des villes méditerranéennes, menée par ces femmes navigatrices courageuses et déterminées pour la promotion de relations constructives entre nations et peuples. La participation de Carthage, Monaco, Rome, Marseille, Athènes, Lisbonne, Valence, sans oublier Beyrouth et autres villes, dans ce bassin qu'on veut tous de paix, de sécurité et de coopération, renforce le caractère rassembleur de cette course.

Le départ de la course cette année le 8 mars, journée mondiale de la femme, marque l'engagement permanent de La Route d'Elissa dans sa vocation aux cotés, non seulement de l'ONU, mais aussi des milliards de femmes aspirant à réaliser leur émancipation et recouvrir leurs droits.

Je renouvelle aux équipages de La Route d'Elissa mes souhaits de bons vents et vous exprime mes remerciements ainsi que la reconnaissance de tous pour ses efforts inlassables au service de la paix, du développement et la solidarité entre les peuples.

Je vous prie d'agréer, Monsieur, l'expression de mes sentiments les meilleurs.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Shashi Tharoor'.

Shashi Tharoor
Secrétaire général adjoint
à la communication et à l'information

Monsieur Nejib Gouiaa
Organisateur de la Course
La Route d'Elissa
Paris